

کامل کیلانی
اَسْرارُ عَمَّار



NC
Ch
892.736

کیل
۱

قالت شہزاد

قالت « شهرزاد »

بفتح كامل كيلاني

ليس في الشرق ولا في الغرب ، من يُنافس « شهرزاد » في ميزاتِها النادرة ،
فقد سجل لها التاريخ - فيما سجله من مزاياها الباهرة - أنها أقدرُ محدثة ،
وأبرعُ راويةٍ للقصص ؛ بعد أن استطاعت - بفضلِ عبقريتها في هذا المضمار -
أن تنجيَ رأسها من السيفِ ألفَ مرةً ومرةً ، في « ألف ليلةٍ وليلةٍ » ! ..
وقد بُعثت « شهرزاد » في هذه المجموعة من القصص ،
لتُسامِرَ الناشئةَ الحديثةَ بفنونٍ من القصص ، تسحرُ القارئَ الصغيرَ بطلاوتها
وتبسُّطِ له أمثلةً طيبةً من مكارم الأخلاق ؛ فيشُبُّ قارئها ،
وقد انطبعتُ نفسه على حُبِّ الفضيلة ، وإيثارِ الخير .
وهذه المجموعة هي ألمعُ جوهرةٍ في عقدِ القصص العربية ،
تنقلُ القارئَ بين أجواء الشرقِ وأحلامه ، وأخيلتهِ العامرةِ بأسبابِ البهجة .
شفقتُ أمرَ الناطقين بالضاد ، فأقبلوا عليها ..
وفتنت الأُممَ الغريبةَ ، فترجمتها إلى لغاتها ..
وها هي ذى تتجلى في أسلوبِ « الكيلاني » ، السهلِ المُتَّعِ ؛
بديعةُ الإخراج ، مُهذَّبةُ الخواشي ، رفيعةُ الأهداف ، ناطقةُ الشخصيات ..
تُخيلُ لقارئها أنه يعيشُ مع أبطالها ، ويشاركهم في آمالهم وأحلامهم ،
فيَمضي في مطالعتها ، مُشتاقاً إلى المزيدِ دائماً .

دار مكتبة للطفال



رقم التسجيل

اهداءات ٢٠٠٢

أ/ رشاد كامل الكيلاني
القاهرة

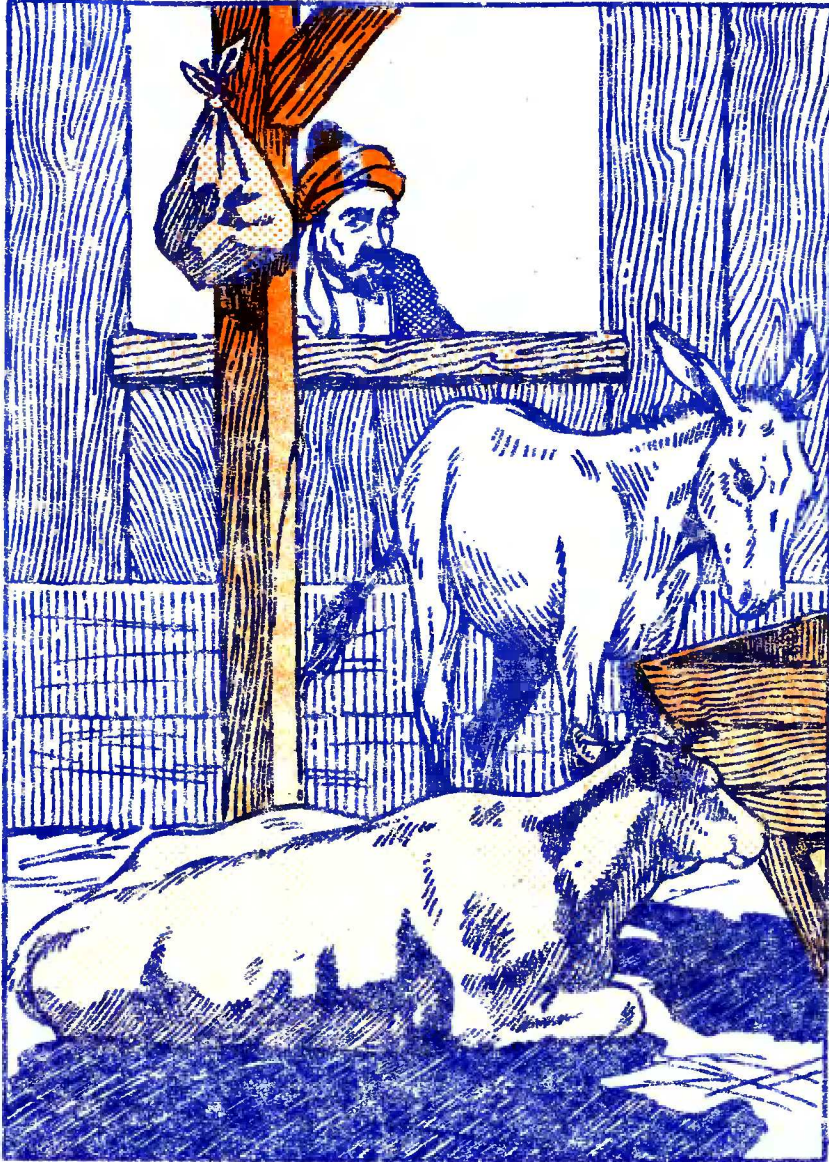
أَحَادِيثُ «آزَاد»



فِي عَصْرِ يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ ،
اجْتَمَعَتُ كُتْمَةُ مِنَ الصَّدِيقَاتِ ،
كَانَتْ بَيْنَهُنَّ الصَّدِيقَةُ : «شَهْرزَاد» ،
وَهِيَ بِنْتُ الْوَزِيرِ : «آزَاد» .
أَخَذَتْ كُتْمَةُ الصَّدِيقَاتِ الْمَرْزَاتِ
تَتَبَادَلْنَ بَعْضُ الْقَعْصِ الْمُسْلِيَّاتِ ،
وَتَتَنَاقَشُ فِي شُؤْنٍ مُخْتَلِفَاتِ .
الصَّدِيقَاتُ الْمَرْزَاتُ طَلَبَتْ مِنْ
صَدِيقَتِهِنَّ «شَهْرزَاد» أَنْ تَحْكِي
لَهُنَّ حِكَايَةً مِنَ الْحِكَايَاتِ .

اسْتَجَابَتْ «شَهْرزَاد» بِنْتُ الْوَزِيرِ «آزَاد» لِمَا تَطَلَّبُهُ الصَّدِيقَاتُ . وَبَدَأَتْ تَقُولُ :
« سَأُحْكِي لَكُنَّ يَا صَدِيقَاتِي حِكَايَةً طَرِيفَةً ، حَكَايَا لِي أَبِي ذَاتَ لَيْلَةٍ .
لَقَدْ تَمَوَّدَ أَبِي أَنْ يَجْلِسَ مَعِيَ ، فِي بَعْضِ اللَّيَالِي ، لِأَمْوَانَسَةٍ وَالْمَسَامَرَةِ .
تَمَوَّدْتُ مِنْ أَبِي فِي تِلْكَ الْجَلَسَاتِ ، أَنْ أَسْمَعُ بِأَحَادِيثِهِ الْمُؤْنِسَاتِ .
حِكَايَاتُهُ دَائِمًا تُرَفِّقُنِي بِكَثِيرٍ مِمَّا فِي الْحَيَاةِ مِنْ شُؤْنٍ وَأُمُورٍ .
أَبِي لَهُ خَبْرَةٌ وَتَجَرِبَةٌ ، اكْتَسَبَهَا بِذَكَائِهِ وَنَشَاطِهِ ، فِي عُمُرِهِ الطَّوِيلِ .
الْقِصَّةُ الَّتِي أُحْكِي حَوَادِثَهَا الْآنَ ، قِصَّةٌ مُسْلِيَّةٌ مُفِيدَةٌ فِي آنٍ .

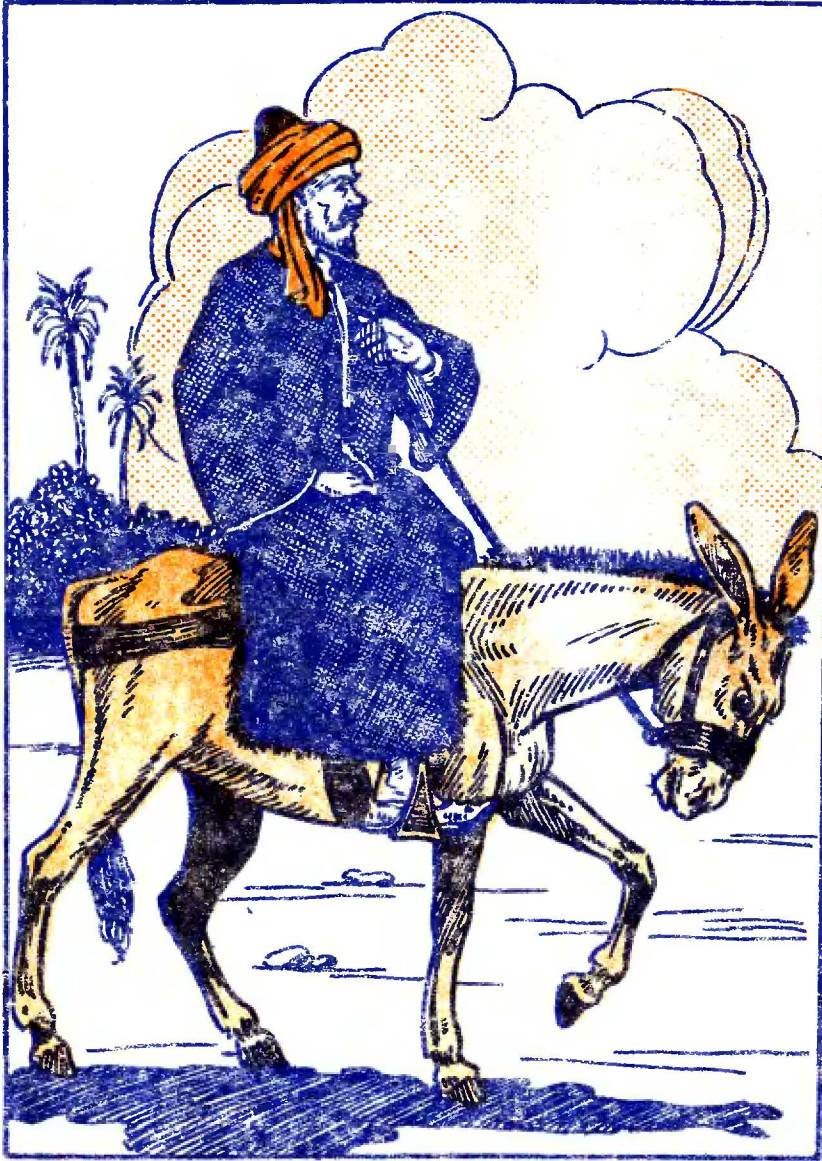
في مَرْزَعَةِ « عَمَّار »



عاشَ في قَدِيمِ الزَّمَانِ ،
سَالِفِ الْعَصْرِ وَالْأَوَانِ ،
رَجُلٌ مِنْ كِبَارِ الْأَغْيَانِ ،
مِنْ ذَوِي الْجَاهِ وَالسُّلْطَانِ ،
أَصْحَابِ الْمَرْوُوفِ وَالْإِحْسَانِ .
اسْمُهُ « عَمَّارُ بْنُ عِمْرَانَ » ،
لَا يَزْكِبُ الظُّلَمَ وَالْمَذْوَانَ ،
مَعَ كُلِّ إِنْسَانٍ أَوْ حَيَوَانٍ ؛
كَانَ يُقِيمُ فِي بَلَدِهِ الْأَصِيلَةِ ،
مِنْ بِلَادِ الرِّيفِ الْجَبِيلَةِ .

« عَمَّارُ » لَهُ مَرْزَعَةٌ عَامِرَةٌ بِحُقُولِ الْخَضِرِ ، وَأَشْجَارِ الْفَاكِهَةِ ، وَحَدَائِقِ الزُّهُورِ .
كَانَ مُهْتَمًّا بِمَرْزَعَتِهِ ، يَتَمَهَّدُهَا بِنَفْسِهِ ، لِيَتَكُونَ عَلَى الدَّوَامِ نَامِيَّةً . .
فِي أُمِّيَّةٍ مِنَ الْأَمَلِيِّ ، أَرَادَ « عَمَّارُ » أَنْ يَتَفَقَّدَ زُرِّيَّةَ الْمَرْزَعَةِ .
خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ ، وَمَشَى ، حَتَّى أَصْبَحَ قَرِيبًا مِنْ بَابِ الزُّرِّيَّةِ . .
أَذُنُ « عَمَّارِ » انْتَهَضَتْ ، فِي هَذِهِ اللَّيْلِ ، فَهَسَّتْ تَنْبِيْهُتُ مِنْ هُنَاكَ . .
عَرَفَ أَنَّ هَذِهِ الْهَسَاتِ الْمَسْمُوعَةُ ، كَيْسَتْ أَسْوَأُ الْغَفَرَاءِ أَوْ الْحَرَّاسِ .
مَدَّ خُطَاهُ إِلَى شِبَالِكِ الزُّرِّيَّةِ ، وَأَنْصَتَ ، لِيَتَبَيَّنَ حَقِيقَةُ الْأَمْرِ .

الْحِمَارُ الْمَحْظُوظُ



كَانَ الْهَمْسُ الَّذِي سَمِعَهُ يَدُورُ
 بَيْنَ الثَّوْرِ وَاحِدِ الْحَمِيرِ .
 الثَّوْرُ مُلْقَى عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ ..
 يَقُولُ لِلْحِمَارِ وَهُوَ يَسْتَرْخِ :
 « أَنْتَ سَعِيدٌ فِي حَيَاتِكَ ..
 يُقَدِّمُونَ لَكَ الشَّمِيرَ النَّظِيفَ ،
 وَالْفُولَ الْمُنْقَى ، وَالتَّيْنَ الْمَقْرَبِلَ ..
 يَخْرِصُونَ عَلَى حُسْنِ هِنْدَامِكَ :
 بَرْدَعَةٌ مُزَخْرَفَةٌ عَلَى ظَهْرِكَ :
 تَعْمَلُ حَدِيدِيَّةٌ فِي قَدَمِكَ :

لَيْسَ لَكَ فِي هَذِهِ الْمَرْزَعَةِ أَمِيَّةٌ مُهِمَّةٌ ، وَلَا عَلَيْكَ أَىُّ عَمَلٍ .
 فِي أَكْثَرِ الْأَيَّامِ ، يَتْرُكُونَكَ تَرْتَمِعُ فِي الزَّرِّيَّةِ ، كَأَنَّكَ فِي إِجَازَةٍ .
 إِنَّكَ - يَا صَاحِبِي - تَنَامُ كَمَا تَشَاءُ ، وَتَمْنَحُو مِنْ نَوْمِكَ كَمَا تَشَاءُ .
 لَا يُزْعِجُكَ مِنْ الْحُرَاسِ أَحَدٌ ، وَلَا تَخَافُ أَنْ يَضْرِبَكَ أَحَدٌ .
 فِي بَعْضِ الْأَيَّامِ ، يَأْتُونَ لِيُظْفِقُوا ، وَلِيَضْمُوا عَلَى ظَهْرِكَ الْبَرْدَعَةَ .
 يَقُودُونَكَ إِلَى حَيْثُ يَقِفُ صَاحِبُ الْمَرْزَعَةِ ، لِيَكُونَ رَكُوبَةً لَهُ .
 تَنْتَرِهُ مَعَهُ فِي طُرُقَاتِ الْحُقُولِ ، ثُمَّ تَمُودُ مِنَ الزَّهَةِ بِلا تَسَبٍ .

متاعب الشور



سَكَتَ الشَّوْرُ بِضَعٍ لَعَطَلَتْ ،
 امْطَجَعَ عَلَى جَنْبِهِ ، ثُمَّ قَالَ :
 « أَنَا عَلَى الْمَكْسِرِ مِنْكَ . .
 لَسْتُ بِمِثْلِكَ - يَا أَخِي - الْعِمَارَ .
 إِذَا لَاحَ الْفَجْرُ يَنْوِرُهُ ،
 ظَهَرَ أَمَامَ عَيْنِي حَارِسُ الْمَرْعَةِ ،
 وَأَقْبَلَ عَلَيَّ بِتَحَسُّسٍ جَنِّي بِقُوَّةٍ ،
 ثُمَّ يَذْهَبُ بِي لِأَجْرِ الْبَعْرَاتِ ،
 أَوْ يَجْعَلُنِي أُدِيرُ عَجَلَةَ السَّاقِبَةِ ،
 أَوْ يَسْرِقُنِي لِكَيَّ أَلْفٌ بِالطَّاحُونِ .

أَخْرَجَ مِنَ الزَّرِيئَةِ مَعَ الشَّمْسِ ، وَاتَّبَعَ مَعَهَا : مِنْ مَشْرِقِهَا إِلَى مَغْرِبِهَا .
 أَغْلَبُ سَاعَاتِ النَّهَارِ بِطُولِهِ ، أَقْصِيهَا فِي لَيْلٍ وَدَوْرَانٍ ، دُونَ انْقِطَاعِ .
 يَوْمِي حَكْلَةٌ عَلَى شَأْنٍ مُتَوَاصِلٍ فِي الطَّاحُونِ ، أَعَانِي مِنْهُ أَشَدُّ الْإِزْمَاقِ .
 إِنِّي أَرْجِعُ إِلَى الزَّرِيئَةِ ، آخِرَ النَّهَارِ ، وَأَنَا مَهْدُودٌ مَكْدُودٌ .
 أَنَا طَعَامِي الْبَزِيءُ ، فَلَا عِنَايَةَ بِتَطْيِيفِهِ ، أَوْ غَرْبَلَتِهِ ، أَوْ تَنْفِيفِهِ .
 لَا تَطْلُبُنِي أَحْسَدُكَ عَلَى حَقْلِكَ السَّيِّدِ ، فِي حَيَاتِكَ النَّاصِيَةِ الرَّقِيقَةِ .
 لَيْتَنِي - يَا صَاحِبِي - حِمَارًا بِمِثْلِكَ أَنْتَ ، أَيُّهَا الْحَيَوَانُ الْمَغْطُوطُ . .

حيلة العمار



دَلَّلَ الْعِمَارُ أَذَنَّهُ الطَّوِيلَتَيْنِ .
تَأَلَّمَ لِشَكْوَى صَاحِبِهِ الثَّورِ .
قَالَ لَهُ ، بَعْدَ أَنْ فَكَّرَ :
« أَلَيْسَ مِنْ حِيلَةٍ تُخَلِّصُكَ ؟
لَا تَرْضَ بِالَّذِي أَنْتَ فِيهِ .
حَتَّى مَتَى أَنْتَ مُسْتَسْلِمٌ ؟ »
الثَّورُ عَجِبَ لِقَوْلِ الْعِمَارِ ..
مَاذَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَصْنَعَ لِنَفْسِهِ ؟
أَيُّ حِيلَةٍ لَهُ يَقُومُ بِهَا ؟
لَا قُدْرَةَ لَهُ عَلَى عَمَلِ شَيْءٍ !

الْعِمَارُ لَمْ يَقْنَعْ بِأَنْ يَطْلُ الثَّورُ فِي حَالِهِ الْبَائِسَةِ الْمُهَيَّئَةِ أَلَيْ بِغَيَاهَا .
فَكَّرَ ، ثُمَّ قَالَ لِصَاحِبِهِ : « عِنْدِي لَكَ رَأْيٌ فِي مُعَالَجَةِ مُشْكِلَتِكَ الْمُوَبَّيغَةِ .
سَأَعْرِضُ رَأْيِي عَلَيْكَ ، يَا صَاحِبِي الْكَرِيمُ ، وَأَنْتَ حُرٌّ فِي قَبُولِهِ ، أَوْ رَفْضِهِ .
الثَّورُ قَالَ : « لَا أَشْكُ فِي صِدْقِ مَوَدَّتِكَ ، وَخُلُوصِ نِيَّتِكَ . مَاذَا تَرَى ؟ »
الْعِمَارُ قَالَ : « عَلَيْكَ أَنْ تَتَّصِفَ بِالرَّضَا ، وَتَتَّظَاهَرَ لِلْحَارِسِ بِالضَّعْفِ .
اعْلَمْ أَنَّ الْحَارِسَ لَا يُرِيدُكَ إِلَّا قَوِيًّا مُعَاقٍ ، فَبِكَ قُدْرَةٌ عَلَى الْعَمَلِ .
إِذَا لَمْ يَعْبِدْكَ كَمَا يُرِيدُ ، تَرَكَكَ وَشَأْنُكَ ، وَمَضَى يَبْتَحثُ عَنْ بَدِيلٍ .

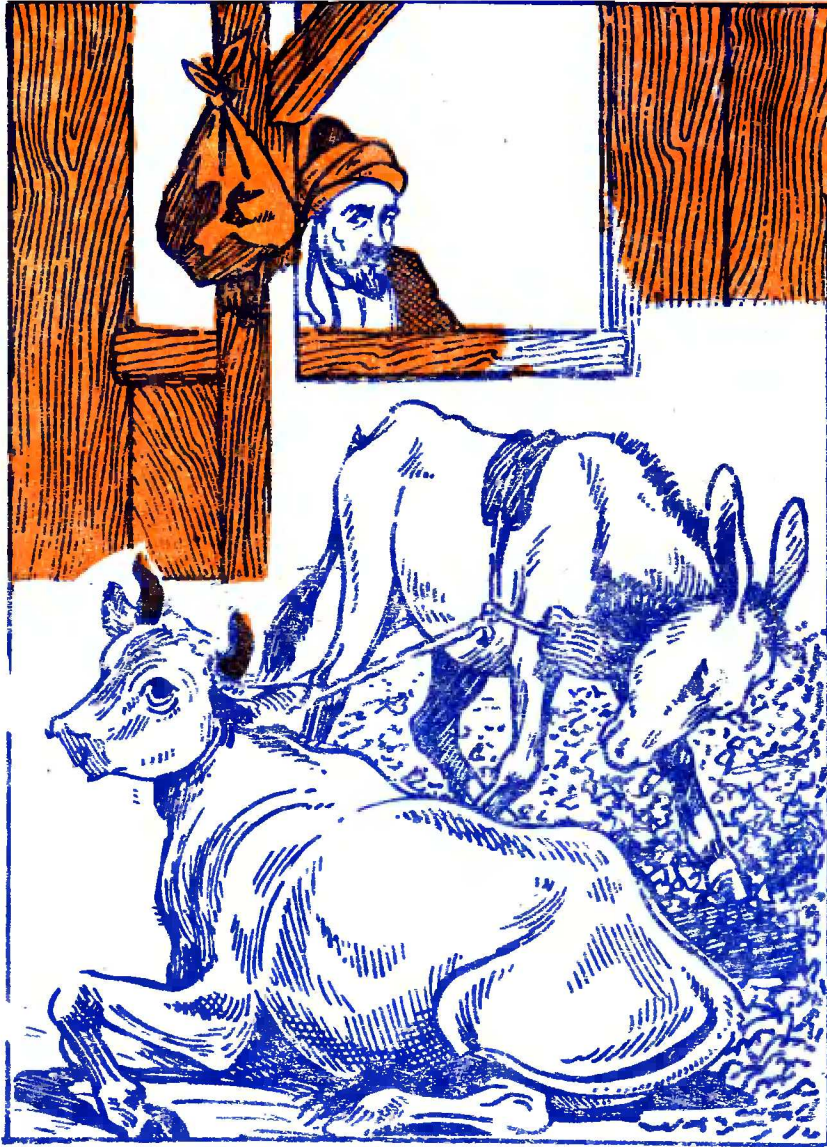
الجباني على نفسه



التَّوْرُ فَفَكَّرَ مَلِيًّا فِي الْأَمْرِ .
 افْتَنَعَ بِصَوَابِ ذَلِكَ الرَّأْيِ .
 تَصَنَّعَ الْمَرَضَ وَشِدَّةَ الضَّعْفِ .
 جَاءَ الْحَارِسُ فِي مَطْلَعِ الصَّبَاحِ .
 وَجَدَ التَّوْرَ عاجِزًا عَنِ الْحَرَكَةِ .
 ذَهَبَ الْحَارِسُ إِلَى «عَمَّارٍ» .
 أَخْبَرَهُ بِأَنَّ التَّوْرَ مَرِيضٌ .
 «عَمَّارٌ» فَهَمَّ السَّرَّ الْخَفِيَّ .
 عَرَفَ سَرِيعًا حِيلَةَ تَوْرِ الْمَرْزُوعَةِ :
 التَّوْرُ نَقَذَ رَأْيَ صَاحِبِهِ الْجِمَارِ .

«عَمَّارٌ» قَالَ لِحَارِسِ الْمَرْزُوعَةِ : « أَتُرِكَ التَّوْرَ فِي الزَّرْبَةِ ، حَتَّى يَبْصَحَ . »
 الْحَارِسُ قَالَ : « نَحْنُ مُخْتَاجُونَ فِي هَذَا الْيَوْمِ إِلَى كَدِّوْرِ الطَّاحُونِ . »
 «عَمَّارٌ» قَالَ : « أَخْرِجِ الْجِمَارَ مِنَ الزَّرْبَةِ ، وَعَلِّقْهُ مَكَانَ التَّوْرِ . »
 حَارِسُ الْمَرْزُوعَةِ ذَهَبَ إِلَى الزَّرْبَةِ ، وَأَخْرَجَ مِنْهَا الْجِمَارَ ، كَمَا أَرَادَ «عَمَّارٌ» .
 الْجِمَارُ وَجَدَ نَفْسَهُ مَسُوقًا بِيَدِ الْحَارِسِ إِلَى الطَّاحُونِ ، مُعْتَقًا فِيهِ ، لِيَدْوَرَهُ .
 قَالَ لِنَفْسِهِ ، وَهَوَّ يَدْوَرُ الطَّاحُونُ ، وَيَقْضِي أَشْأَمَ يَوْمٍ مَرَّ بِهِ فِي حَيَاتِهِ :
 « مَا لِي أَنَا وَلِلتَّوْرِ ؟ ! لِمَاذَا أَتَدْخُلُ فِي شَأْنِهِ ؟ أَنَا الْجَبَانِي عَلَى زَوْجِي ! »

حَدِيثُ الْمَسَاءِ



عَادَ الْحِمَارُ فِي الْمَسَاءِ .
 كَانَ التَّعَبُ قَدْ حَلَّ عَلَيْهِ .
 أَرْهَقَهُ طَوْلُ اللَّفِّ وَالِدَوْرَانِ .
 لَزِمَتْهُ بِجَانِبِ صَاحِبِهِ الثَّوْرُ .
 وَجَدَهُ فِي أَحْسَبِ حَالٍ :
 صَحِيعَ الْجِسْمِ ، مُرْتَاحَ الْبَالِ .
 الْحِمَارُ جَمَلَ يَقُولُ فِي نَفْسِهِ :
 « هَلْ أَرْضَى بِمَا حَصَلَ لِي ؟
 تَرَى مَاذَا يَحْدُثُ فِي غَدٍ ؟
 هَلْ أَسْتَعْمِرُ أَدْوَرَ الطَّاحُونِ ؟ »

الْحِمَارُ فَكَّرَ فِي حِيلَةٍ يَتَخَلَّصُ بِهَا مِنَ الْوِزْطَةِ الَّتِي وَقَعَ فِيهَا الْيَوْمَ .
 الثَّوْرُ وَجَدَ صَاحِبَهُ الْحِمَارَ سَاهِمًا ، مَهْمُومَ النَّفْسِ : فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ يَسْأَلُهُ :
 « مَا لِي أُرَاكَ اللَّيْلَةَ عَلَى غَيْرِ مَا تَمَوَّدْتُ مِنْكَ ؟ أَخْبِرْنِي : مَاذَا يَشْغُوكَ ؟ »
 الْحِمَارُ لَمْ يَسْأَلْ أَنْ يُخْبِرَ صَاحِبَهُ ، بِأَنَّهُ دَوَّرَ الطَّاحُونُ ، طَوْلَ الْيَوْمِ ..
 قَالَ لِلثَّوْرِ : « اسْتَعِذْ لِلْخُرُوجِ مَعَ الْحَارِيسِ ، صَبَاحَ غَدٍ ، إِلَى التَّزْرَعَةِ .
 عَلَيْكَ أَنْ تَنْشِطَ ، وَأَنْ تُؤَدِّيَ عَمَلَكَ ، كَمَا كُنْتَ تُؤَدِّيهِ قَبْلَ الْيَوْمِ .
 أَحْسَنُ لَكَ - يَا صَاحِبِي - أَنْ تُقْبَلَ نُصْحِي ، وَأَنْ تُنْقِذَ مَا أُسِيرَ عَلَيْكَ بِهِ ! »

نصيحة الحمار



الثور قال لصاحبه الحمار :
 « ما هذا الذي تقول ؟
 لقد قذت نصيحتك لي .
 استرخت من عنا العمل .
 كيف أقود إلهي في غدي ؟
 سأظل متسارعا بضمة أيام .
 الحارس لم يشك في أمري .
 لماذا غيرت رأيك مني ؟
 صارخني بحقيقة ما في نفسك .
 لا تخف عني أي شيء ! »

الحمار قال لصاحبه الثور : « لقد عرضت لك للإذَى والهلاك وسوء المعيشة .
 أنا قصدت مصلحتك ، وأردت أن أنفمك ، ولكن حدث الممكن ! »
 الثور قال : « كيف تقول لي ذلك ، وأنت أرحمتني من العمل المضني ؟ »
 الحمار قال : « سمعت صاحب المزرعة يتكلم مع الحارس في شأنك .
 سمعته يقول له : عليك أن تفحص حالة الثور ، وأن تتبين أمره .
 إذا وجدت الثور - على حاله - مريضاً غداً : فأخبر له الجزار ، على الفور .
 خير لنا أن نذبحه ، لكي ننتفع به ، قبل أن يشتد مرضه ، ويهلك ! »

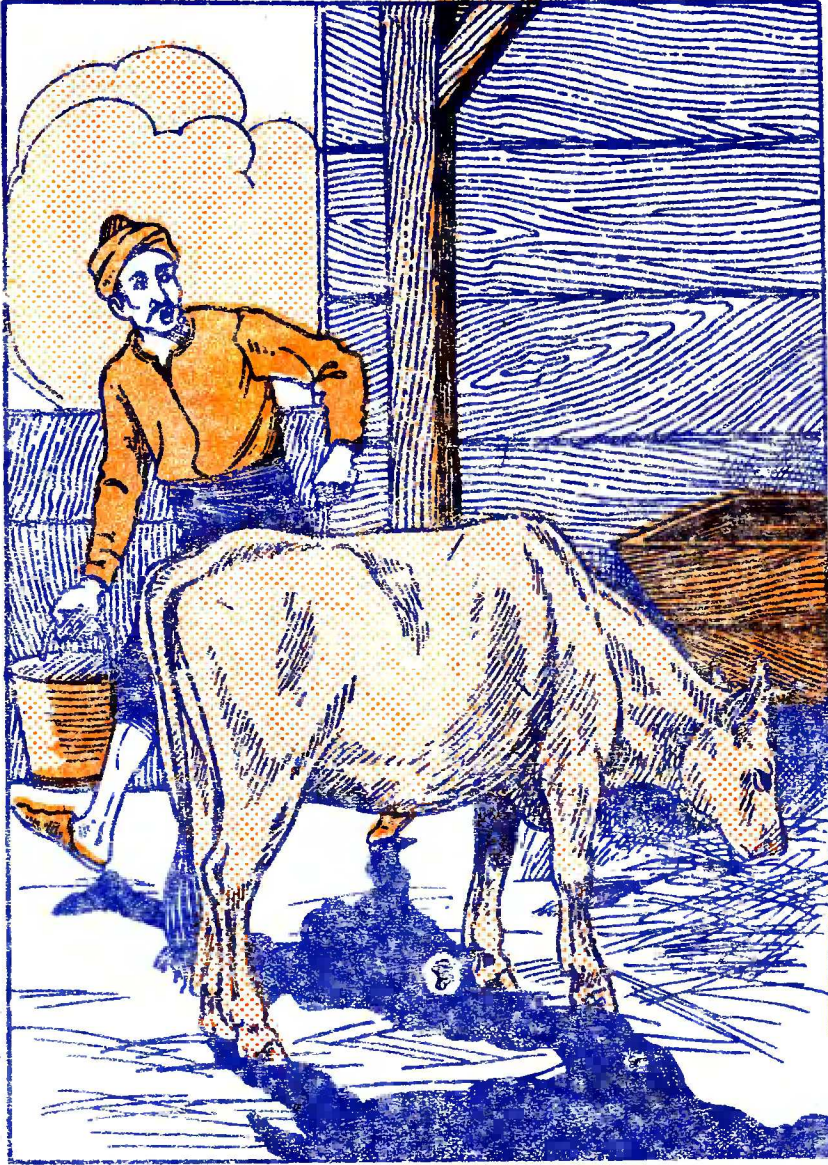
العودة إلى العمل



ارْتَمَبَ الثَّوْرُ وَمَا سَمِعَ
أَقْبَلَ عَلَى الْعِمَارِ يَقُولُ لَهُ :
« هَلْ يُنْفَذُ الْحَارِسُ الْأَمْرُ ؟ »
هَلْ يَدْعُو الْجَزَارَ لِذَبْحِي ؟
الْعِمَارُ قَالَ لِصَاحِبِهِ الثَّوْرُ :
« نَعَمْ ، إِذَا وَجَدَكَ غَدًا مَرِيضًا .
إِذَا لَمْ تَخْرُجْ مَعَهُ إِلَى الْعَمَلِ :
هَلْ يُخَالِفُ صَاحِبُ الْمَرْزُوعَةِ ؟
إِنَّهُ صَاحِبُ الْأَمْرِ وَالْثَّغْيِ .
كَلَامُهُ مَسْنُوعٌ دَائِمًا لَا يَرُدُّ . »

الْثَّوْرُ قَالَ لِصَاحِبِهِ الْعِمَارِ : « أَفِئْذِي بِرَأْيِكَ . يَإِذَا تَنَصَّحُ لِي أَنْ أَقْتَلَ ؟ »
الْعِمَارُ قَالَ لِصَاحِبِهِ الثَّوْرُ : « عَلَيْكَ أَنْ تَعُودَ إِلَى سَابِقِ عَهْدِكَ ، كَمَا كُنْتَ .
عَلَيْكَ أَنْ تُقْبَلَ عَلَى الطَّعَامِ الْمَقْدَمِ لَكَ بِشَهِيَّةٍ ، كَمَا كَانَتْ حَالُكَ مِنْ قَبْلُ .
حِينَئِذَا يَأْتِي الْحَارِسُ إِلَيْكَ صَبَاحَ غَدٍ ، عَلَيْكَ أَنْ تُقُومَ مَعَهُ إِلَى عَمَلِكَ فِي نَشَاطٍ . »
الْثَّوْرُ قَالَ لِصَاحِبِهِ الْعِمَارِ : « إِذَا لَمْ أَقْتُلْ ذَلِكَ ، سَاقَتْنِي الْحَارِسُ إِلَى الْجَزَارِ ؟
الْعِيَاةُ عَزِيزَةٌ عَلَى وَالْعُمُرُ غَالِي عِنْدِي ، وَبِجِبْ عَلَى أَنْ أَحْيِيَ حَيَاتِي مِنَ الْخَطَرِ .
لَوْ حَضَرَ الْحَارِسُ عِنْدِي الْآنَ ، لَكُنْتُ مَعَهُ قَوْرًا لِعَمَلٍ ، فِي اللَّيْلِ : »

السُّرُّ الْمَكْتُومُ



حَضَرَ الْحَارِسُ فِي الصَّبَاحِ
وَجَدَ الثَّورَ يَلْتَهُمْ مَعَامَةً .
لَمْ يُنَقِ مِنْهُ إِلَّا الْقَلِيلَ .
الْثَّورُ أَظْهَرَ لِلْحَارِسِ نَشَاطَهُ .
فَامَ إِلَى عَلَى الْفُورِ حِينَ رَأَاهُ
خَرَجَ مَعَهُ إِلَى الطَّاحُونِ .
أَدَارَ الطَّاحُونُ بِكَارٍ قُوَّتَهُ .
عَجِبَ الْحَارِسُ مِنْ أَمْرِهِ .
ذَهَبَ إِلَى صَاحِبِ الْمَزْرَعَةِ
قَصَّ عَلَيْهِ شَأْنَ الثَّورِ النَّشِيطِ .

فَرِحَ صَاحِبُ الْمَزْرَعَةِ « عَمَّارٌ » ، بِنَجَاحِ حِيلَتِهِ الَّتِي اتَّخَذَهَا مَعَ ذَلِكَ الْعِمَارِ .
اطْمَأَنَّ الْعِمَارُ بِأَنَّ الثَّورَ اسْتَمَعَ لِنَصِيحَتِهِ ، وَرَجَعَ - فِي عَمَلِهِ - إِلَى سَابِقِ عَمَلِهِ .
« عَمَّارٌ » جَلَسَ فِي الْبَيْتِ مَعَ زَوْجَتِهِ « أَنْوَارُ » ، يَقْصُصُ عَلَيْهَا حِكَايَةَ الثَّورِ وَالْعِمَارِ .
« أَنْوَارُ » أَظْهَرَتْ لِزَوْجِهَا « عَمَّارٍ » أَنَّهَا مُشْفِقَةٌ عَلَى الثَّورِ الَّذِي يُدَوِّرُ الطَّاحُونَ .
طَلَبَتْ مِنْ « عَمَّارٍ » أَنْ يَرْفُقَ بِهِ فِي الْعَمَلِ ، فَوَعَدَهَا بِتَحْقِيقِ مَا طَلَبَتْهُ مِنْهُ .
مَأَلَتْهُ : « بِأَيَّةِ وَصِيلَةٍ اسْتَطَعْتَ مَعْرِفَةَ حِيلَةِ الثَّورِ ، حِينَ تَظَاهَرُ بِأَنَّهُ مَرِيضٌ ؟ »
أَجَابَهَا « عَمَّارٌ » : « هَذَا سِرٌّ مِنَ الْأَسْرَارِ ، لَا أَطْلُكَ عَلَيْهِ يَا « أَنْوَارُ » . »

مَرْزَعَةُ الدَّوَّاجِنِ



« أَنْوَارُ ، عَاتِبَةٌ عَلَى زَوْجِهَا .
 لِمَاذَا هُوَ يُخْفِي عَنْهَا السِّرَّ ؟
 لِمَاذَا لَا تَعْرِفُ حَقِيقَتَهُ مِنْهُ ؟
 إِنَّمَا تَتَطَلَّعُ إِلَى مَعْرِفَتِهِ .
 لَمْ يَرْضَ أَنْ يُطْلِعْهَا عَلَيْهِ .
 إِنَّهُ مُصِرٌّ عَلَى السَّكْتِ !
 فِي الْفَقْدِ ، لَمْ تَخْرُجْ « أَنْوَارُ » .
 لَزِمْتَ حُجْرَتَهَا طُولَ النَّهَارِ .
 أَبْتَ أَنْ تُعَادِرَ الدَّارَ .
 لَمْ يَنْقُصْ بِذَلِكَ « عَمَّارُ » .

« أَنْوَارُ ، قَالَتْ لِنَفْسِهَا : « لِمَاذَا يَتْرُكُنِي زَوْجِي فِي حَيْرَةٍ وَاشْتِمَالٍ هَلِي ؟
 لِمَاذَا يَسْكُتُ عَنِّي حَقِيقَةُ هَذَا الْأَمْرِ ؟ أَلَسْتُ أَنَا أَهْلًا لِحِفْظِ السِّرِّ ؟ »
 كَانَ فِي حَقِيقَةِ نَيْتِ « عَمَّارِ » مَرْزَعَةُ دَوَّاجِنٍ وَاسِعَةٍ الْأَرْجَاءِ .
 فِي مَرْزَعَةِ الدَّوَّاجِنِ الْوَاسِعَةِ ، يَفْرَحُ دِيكَ وَاحِدٌ وَخَمْسُونَ دَجَاجَةً .
 « أَنْوَارُ » هِيَ الْمُخْتَصِمَةُ بِالْمِنَايَةِ بِمَرْزَعَةِ الدَّوَّاجِنِ ، وَالْإِشْرَافِ عَلَيْهَا .
 فِي صَبَاحِ هَذَا الْيَوْمِ ، لَمْ تَخْرُجْ « أَنْوَارُ » إِلَى مَرْزَعَةِ الدَّوَّاجِنِ ، كَمَا ذَاتِهَا .
 ظَنَّ الدِّيكَ مَعَ الدَّجَاجِ يَنْتَظِرُونَ أَنْ تَخْشُرَ « أَنْوَارُ » ، وَلَكِنَّهُمْ لَمْ يَرَوْهَا .

الْبَحْثُ عَنْ «أَنْوَارٍ»



«عَمَّارٌ» تَعَجَّبَ مِمَّا حَدَّثَ .
 «أَنْوَارٌ» فِي الْبَيْتِ مُتَشَكِّمَةٌ .
 لَزِمَتْ حُجْرَتَهَا ، فَلَمْ تَخْرُجْ .
 بَعَثَ إِلَيْهَا ، يَطْلُبُ حُضُورَهَا .
 أَرْسَلَتْ تَقُولُ : إِنَّا مُتَعَذِّرَةٌ .
 فَكَّرَ فِي مَرْزَعَةِ الدَّوَابِّ :
 مَنْ يَزْعَى شَأْنَهَا الْيَوْمَ ؟
 لَا يَتْرُكُهَا دُونَ رِعَايَةٍ .
 لَا بُدَّ مِنَ النَّهَابِ إِلَيْهَا .
 مَنْ يَقُومُ بِهَذِهِ الْفُؤَادَةِ ؟

«عَمَّارٌ» لَمْ يَشَأْ أَنْ يُرْسِلَ أَحَدًا نَجِيرَهُ إِلَى مَرْزَعَةِ الدَّوَابِّ ، لِكَيْ يَرْعَاهَا .
 لَمَّا ذَهَبَ إِلَى الْمَرْزَعَةِ ، وَجَدَ دِيكَ الدَّجَاجِ ، يَنْقُرُ بَعْضَ الدَّجَاجَاتِ .
 لَاحِظٌ «عَمَّارٌ» أَنَّ الدِّيكَ يَنْقُرُ تِنَاكَ الدَّجَاجَاتِ ، مَرَّاتٍ ، بِلا سَبَبٍ ؟
 «عَمَّارٌ» سَمِعَ دِيكَ الدَّجَاجِ ، يَقُولُ لِلْكَلْبِ «سَبِّحِ اللَّيْلَ» ، بِجَانِبِهِ :
 «إِن تَنْظُرْنَا «أَنْوَارٌ» طَوِيلًا ، فَلَمْ تَرَهَا . إِذْ هَبَّ لِتَعْرِفَ : إِمَّاذَا لَمْ تَخْضَرْ ؟»
 ذَهَبَ «سَبِّحُ اللَّيْلِ» ، وَرَجَعَ يَقُولُ : «مَنْ فِي حُجْرَتِهَا ، لَمْ تَخْرُجْ مِنْهَا .»
 دِيكَ الدَّجَاجِ أَخَذَ يَنْقُرُ الدَّجَاجَاتِ ، فِي قَسْوَةٍ وَعُتْفٍ ، وَاحِدَةً بَعْدَ وَاحِدَةٍ !

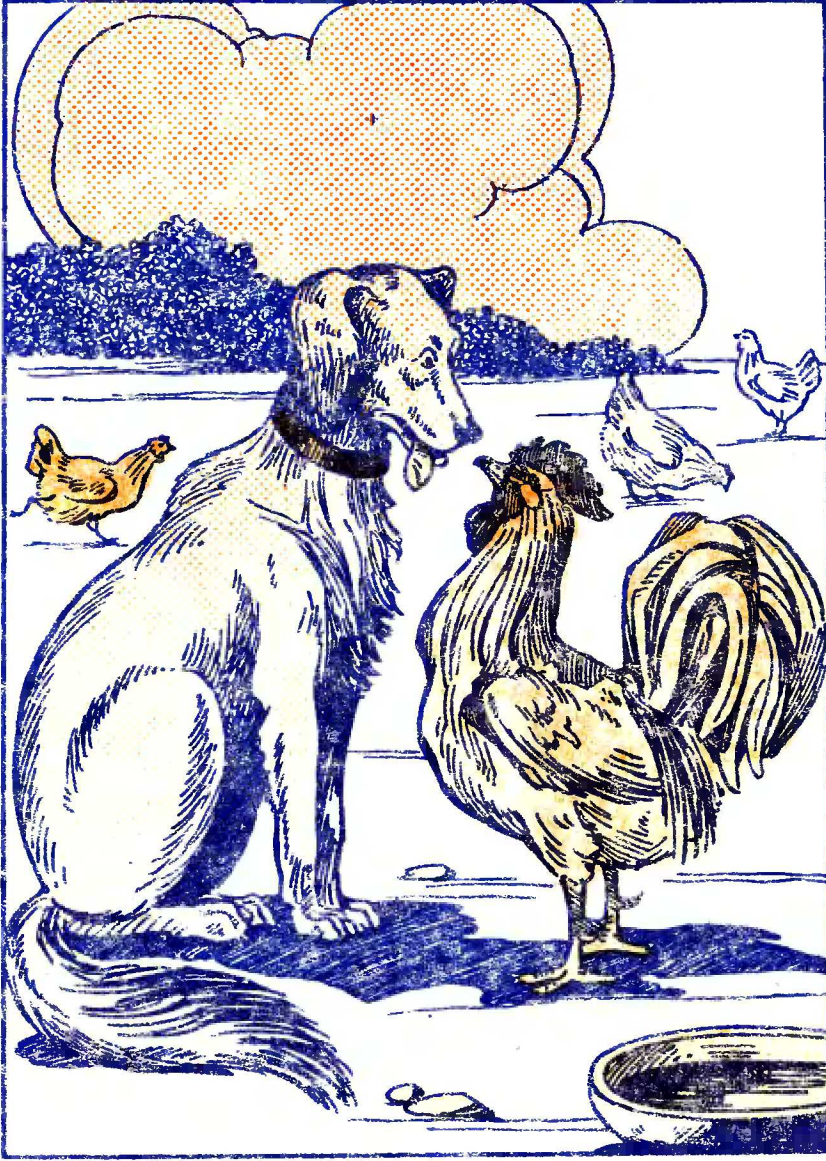
سَيِّطْرَةُ الدِّيكِ

الدِّيكُ قَالَ لـ « سَبِّحِ اللَّيْلُ » :
 « لِمَاذَا لَزِمْتَ « أَفْوَارِ » حُجْرَتَهَا !
 لِمَاذَا لَمْ تَخْضُرْ هُنَا كَمَا دَرَيْتَ ؟ »
 الدِّيكُ أَتَفَشَّ ، وَهُوَ يَقُولُ :
 « أَنَا أَرْغَى خَمْسِينَ دَجَاجَةً ،
 لَا تَمْنِي لِي أَيُّ أَمْرِ .
 لَا تَقِيبُ وَاحِدَةً قَنَى .
 لَا بَدْءَ أَنْ تَسْتَأْذِنَ مِنِّي .
 أَنَا أَسَيِّطِرُ عَلَيْهَا كُلَّهَا .
 مِنْ دَائِمًا مُطِيعَةٌ لِي ! »



الْكَلْبُ « سَبِّحِ اللَّيْلُ » - بَعْدَ أَنْ سَمِعَ كَلَامَ الدِّيكِ - قَالَ لَهُ ، مُعَاتِبًا :
 « لِمَاذَا أَنْتَ عَنِيفٌ هَكَذَا ؟ أَرَأَيْكَ تَنْفَرُ الدَّجَاجَاتِ دَائِمًا ، يَغِيرُ ذَنْبُ !
 لِمَاذَا لَا تَكُونُ لَطِيفًا فِي مُعَامَلَتِكَ ، مِثْلَ صَاحِبِ الْمَرْزُوعَةِ وَزَوْجَتِهِ ؟
 أَخْلَاقُهُمَا كَرِيمَةٌ ، لَا يَمْتَدِيَانِ عَلَى أَحَدٍ مِنْ إِنْسَانٍ أَوْ حَيَوَانٍ ، فِي أَيِّ مَكَانٍ .
 الدِّيكُ الْمُسْتَفْضَى قَالَ : « صَاحِبُ الْمَرْزُوعَةِ لَا يُعْجِبُنِي فِي تَصَرُّفَاتِهِ الْهَيَّاهُوتِ .
 أَرَأَهُ فِي سُلُوكِهِ لَا يُحِبُّ السَّيِّطْرَةَ عَلَى أَحَدٍ ، وَلَا يُرِيدُ قَرْضَ إِرَادَتِهِ بِالْقُوَّةِ !
 « سَبِّحِ اللَّيْلُ » قَالَ : « الْقُوَّةُ لَهَا مَوْضِعُهَا ، لَا تُسْتَعْمَلُ فِي الظُّلْمِ وَالْمُدْوَانِ . »

الْمَعَامَلَةُ بِالْحُسْنَى



الَّذِيكَ أَمَامَ « سَبْعِ اللَّيْلِ » .
 مَشْمُولُ الدَّهْنِ بِالْحَدِيثِ مَعَهُ .
 دَجَاجَةٌ أَقْتَرَبَتْ مِنْ الدَّيْكَ .
 نَقَرَهَا الدَّيْكَ بِشِدَّةٍ وَقَسْوَةٍ .
 صَاحَ يَقُولُ لَهَا ، وَهُوَ غَضَبَانُ :
 « مَاذَا جَاءَ بِكَ إِلَى هُنَا الْآنَ ؟
 ابْغِدِي عَنِّي ، وَأَنَا أَتَسَكَّلُكُمْ ! »
 ابْتَدَتْ الدَّجَاجَةُ هَنَ الدَّيْكَ .
 حَمَلَتْ تُقْرِقُ ، وَهِيَ مُتَأَلِّمَةٌ .
 رَجَعَتْ إِلَى الدَّجَاجِ شَاكِيَةً .

« سَبْعِ اللَّيْلِ » قَالَ لِذِيكَ الدَّجَاجِ ، يَلُومُهُ عَلَى هَذَا التَّصَرُّفِ الشَّيْءِ مِنْهُ :
 « لِمَاذَا تَرْضَى لِنَفْسِكَ أَنْ تُعَامِلَ دَجَاجَاتِكَ الْغَرِيزَةَ ، هَذِهِ الْمَعَامَلَةُ الْقَدِيبَةُ ؟
 حَاولِ أَنْ تَتْرَكَ ذَلِكَ السُّلُوكَ ، وَأَنْ تُعَامِلَ الدَّجَاجَاتِ بِالْحُسْنَى ، وَلَا تَغْتَفِ بِهَا . »
 ذِيكَ الدَّجَاجِ رَدَّ عَلَى « سَبْعِ اللَّيْلِ » بِصَوْتٍ عَالٍ ، يَقُولُ لَهُ :
 « أَنَا لَا أَتَسَامَعُ فِي مُعَامَلَاتِي . إِذَا غَضِبْتَ مِنِّي دَجَاجَةٌ ، عَاقَبْتُهَا فِي الْحَالِ . »
 « سَبْعِ اللَّيْلِ » قَالَ لَهُ : « عَالِجُ أُمُورِكَ دَائِمًا مَعَ مَنْ تُصَاحِبُ بِغَيْرِ الْقَسْوَةِ .
 الْأَفْضَلُ أَنْ تُكُونَ فِي حَيَاتِكَ لَطِيفًا مَحْبُوبًا ، لَا أَنْ تُكُونَ جَبَلًا مَرْمُوبًا . »

الإحتفاظُ بالسِّرِّ



هَذَا هُوَ الْحَدِيثُ الَّذِي دَلَّ ،
 سَمِعَهُ فِي الْمَرْزَعَةِ « عَمَّارٌ » .
 فَكَّرَ لَحْظَةً فِي ذَلِكَ الْحِوَارِ .
 وَجَّعَ بِسُرْعَةٍ إِلَى الدَّارِ .
 كَانَ الْوَقْتُ مُنْتَصَفَ النَّهَارِ .
 أَقْبَلَ عَلَى حُجْرَةٍ « أَنْوَارَ » .
 وَجَدَهَا فِي الْحُجْرَةِ جَالِسَةً .
 قَالَ لَهَا ، وَمَلَامِعُهُ عَابِسَةٌ :
 « أَتُرِيدِينَ أَنْ تَتَرَفَّى السَّرَّ ؟
 أَنْ تَمْلِكِي حَقِيقَةَ الْأَنْزَارِ ؟ »

« أَنْوَارُ » رَفَعَتْ بَصَرَهَا تَتَطَلَّعُ إِلَى زَوْجِهَا « عَمَّارٍ » ، وَقَالَتْ لَهُ بِاسْمَةٍ :
 « حَقًّا ، أُرِيدُ أَنْ أَطْلِعَ مِنْكَ عَلَى ذَلِكَ السَّرِّ : وَلَكِنْ لِمَاذَا أَنْتَ عَابِسٌ ؟ »
 « عَمَّارُ » قَطَّبَ جَبِينَهُ ، ثُمَّ صَامًا رَأْسَهُ ، وَقَالَ لِزَوْجَتِهِ « أَنْوَارَ » :
 « أَبُوحُ لَكَ بِالسَّرِّ ، إِذَا أَصْرَرْتَ عَلَى طَلْبِهِ ، ثُمَّ لَا أَذْرِي مَا يَخْدُثُ لِي !
 السَّرُّ عَرَفْتُهُ مِنْ سَاحِرٍ قَادِرٍ . فَإِنْ بَخْتُ بِهِ ، لَمْ آمَنْ أَنْ يَتَأَنَّى مَكْرُوهٌ . »
 « أَنْوَارُ » أَنْزَعَجَتْ ، وَأَسْرَعَتْ مُنْصِبُكَ بِكَتِفِ زَوْجِهَا بِقُوَّةٍ ، وَتَشَوَّلَ لَهُ :
 « لَا تَبْعِ بِسِرِّكَ . أَكْثَمُهُ عَنِّي . حَيَاتُكَ أَغْلَى مِنْ كُلِّ شَيْءٍ عِنْدِي ! »

لُئْلَةُ الْحَيَوَانِ



« أَنْوَارُ » رَضِيَتْ عَنْ « عَمَّارٍ » .
 عَدَلَتْ عَنْ أَنْ تَعْرِفَ الْأَسْرَارَ .
 « عَمَّارُ » قَالَ لِزَوْجَتِهِ « أَنْوَارُ » :
 « لَيْسَ - فِي الْحَقِيقَةِ - بِرَّ .
 وَكَذَلِكَ لَيْسَ هُنَاكَ سِحْرٌ .
 مَا كَشِفْتُ لَكَ جَلِيَّةَ الْأَمْرِ .
 الْفَضْلُ فِي ذَلِكَ لِإِعْمَالِ الْفِكَرِ .
 بِالْعَقْلِ عَرَفْتُ حِيلَةَ هَذَا الثَّوْرِ .
 إِنْتَبِهِ يَا « أَنْوَارُ » لِمَا أَقُولُ ،
 لَسَكُنِي يَرْتَاحُ بِالْكُفْرِ الْمَشْفُوقُ . »

« أَنْوَارُ » تَعَجَّبَتْ مِنْ كَلَامِ زَوْجِهَا « عَمَّارٍ » ، حِينَ سَمِعَتْهُ ، وَقَالَتْ لَهُ :
 « أَكَاذُ لَا أَصَدِّقُ مَا أَسْمَعُهُ الْآنَ ! أَخْبِرْنِي بِمَا عِنْدَكَ يَا زَوْجِي الْغَرِيبَ . »
 « عَمَّارُ » أَتَسَمَّ لِزَوْجَتِهِ ابْتِسَامَةً رَقِيقَةً ، وَرَبَّتْ كَتِفَهَا ، وَقَالَ لَهَا :
 « الَّذِي يَسْتَمِيلُ فِطْنَتَهُ ، وَيَدَقُّ مُلَاحَظَتَهُ ، يَفْهَمُ الْكَثِيرَ مِمَّا يَخُوضُ عَلَيْهِ .
 مَنْ يُرَاقِبُ الْحَيَوَانَاتِ وَالطَّيُورَ فِي أَصْوَاتِهَا ، وَحَرَكَاتِهَا ، وَتَصَرُّفَاتِهَا : يَفْهَمُ لُغَاتِهَا . »
 « أَنْوَارُ » أَفْهَبَتْ بِمَا أُرْسَدَمَا إِلَيْهِ زَوْجُهَا « عَمَّارُ » ، وَقَالَتْ لَهُ فَرِحَةٌ :
 « سَأَحَاوِلُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَكَ : أَفْهَمُ لُئْلَةَ الْحَيَوَانِ ، كَمَا فَهِنْتُ لُئْلَةَ الْإِنْسَانِ . »

(يُجَاب - مِمَّا فِي هَذِهِ الْحَكَايَةِ - عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ) :

- ١ - لماذا كانت تستفيدُ « شَهْرَزَادُ » من حِكَايَاتِ أَيْبِهَا : « آزَادَ » ؟
- ٢ - ماذا سَمِعَ « عَمَّارُ » حين اقْتَرَبَ مِنَ الزَّرْبَةِ ؟ وماذا عَرَفَ ؟
- ٣ - لماذا كان الثَّوْرُ يَحْسُدُ الْحِمَارَ عَلَى حَيَاتِهِ فِي الْمَزْرَعَةِ ؟
- ٤ - بماذا وَصَفَ الثَّوْرُ حَيَاتَهُ ، وَعَمَلَهُ ، وَطَعَامَهُ ؟
- ٥ - ماذا دار بين الثَّوْرِ وَالْحِمَارِ مِنْ جَوَارٍ ؟ وبماذا نَصَحَ لَهُ الْحِمَارُ ؟
- ٦ - ماذا طلب « عَمَّارُ » مِنْ حَارِسِ الْمَزْرَعَةِ ؟ وماذا قال الْحِمَارُ لِنَفْسِهِ ؟
- ٧ - بماذا نَصَحَ الْحِمَارُ لِلثَّوْرِ ؟
- ٨ - ما هِيَ الْحِيلَةُ الَّتِي لَجَأَ إِلَيْهَا الْحِمَارُ لِلْخَلَاصِ مِنْهَا قَبْلَهُ ؟
- ٩ - لماذا عَزَمَ الثَّوْرُ عَلَى تَنْفِيذِ نَصِيحَةِ الْحِمَارِ ؟
- ١٠ - ماذا أَظْهَرَتْ « أَنْوَارُ » لَزَوْجِهَا « عَمَّارُ » حين أَخْبَرَهَا بِنَجَاحِ حِيلَتِهِ ؟ وماذا طَلَبَتْ مِنْهُ ؟
- ١١ - ماذا فَعَلَتْ « أَنْوَارُ » لَمَّا أَخْفَى عَنْهَا زَوْجُهَا سِرَّ مَعْرِفَتِهِ لِحِيلَةِ الثَّوْرِ ؟
- ١٢ - ماذا طلب « دَيْكُ الدَّجَاجِ » مِنَ الْكَلْبِ « سَبْعَ اللَّيْلِ » ؟ وماذا صَنَعَ « دَيْكُ الدَّجَاجِ » مَعَ الدَّجَاجَاتِ ؟
- ١٣ - ماذا دارَ بَيْنَ الدَّيْكِ وَالْكَلْبِ مِنْ حَدِيثٍ حَوْلَ الْعُنْفِ وَاللُّطْفِ فِي الْمُعَامَلَةِ ؟
- ١٤ - لماذا نَقَرَ الدَّيْكُ الدَّجَاجَةَ ؟ وماذا قَالَ لَهُ الْكَلْبُ ؟ وبماذا نَصَحَ لَهُ ؟
- ١٥ - لماذا كَتَمَ « عَمَّارُ » السِّرَّ عَنْ زَوْجَتِهِ « أَنْوَارُ » ؟ ولماذا طَلَبَتْ مِنْهُ أَلَّا يَبْشُرَ بِهِ ؟
- ١٦ - ما هِيَ حَقِيقَةُ السِّرِّ الَّتِي كَتَمَهُ « عَمَّارُ » ؟ وماذا قَالَتْ لَهُ « أَنْوَارُ » ؟

بتمه كامل كييلاني

البيت الجديد
الأرنب العاصي
قاضي الغابة

حبة التوت
حارسة النهر
بطولة سوسنة

Bibliotheca Alexandrina



0287022

مطبعة الكيلاني : تطلب من مكتبة الكيا

٢٨ شارع البسـ
باب اللوق

٢٢ شارع غيط العدة / باب الخلق
المتفرع من شارع حسن الأكبر